

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN BẮC SƠN
TỈNH LẠNG SƠN**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 15/2021/HS-ST
Ngày 11-6-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BẮC SƠN, TỈNH LẠNG SƠN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà Dương Thị Ngọc

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Hoàng Trường Sơn

Bà Hoàng Thị Thiều

- Thư ký phiên tòa: Bà Ông Nông Văn Đông, Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Bắc Sơn, tỉnh Lạng Sơn

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bắc Sơn tham gia phiên tòa:
Bà Dương Thị Trang – Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 6 năm 2021 tại Tòa án nhân dân huyện Bắc Sơn, tỉnh Lạng Sơn xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 17/2021/TLST-HS ngày 12 tháng 5 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 18/2021/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 5 năm 2021 đối với bị cáo:

Triệu Văn L, sinh ngày 28 tháng 11 năm 1988 tại xã T, huyện B, tỉnh Lạng Sơn. Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Thôn L, xã T, huyện B, tỉnh Lạng Sơn; trình độ văn hóa: 3/12; nghề nghiệp: Làm ruộng; Dân tộc: Dao; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; giới tính: Nam; con ông Triệu Tiến Đ, sinh năm 1966; con bà Triệu Thị N, sinh năm 1963; anh chị em ruột: Gia đình có 4 anh chị em, bị cáo là con thứ nhất; vợ: Triệu Thị N1, sinh năm 1994, con: Có 01 người con, sinh năm 2010; tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Ngày 04/9/2013 bị Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở giáo dục 24 tháng. Ngày 07/8/2015 đã chấp hành xong. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bắc Sơn tỉnh Lạng Sơn từ ngày 17/01/2021 đến nay. Có mặt.

- Người làm chứng:

1. Anh Triệu Tiến S. Vắng mặt.

2. Anh Triệu Sinh H. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 18 giờ 00 phút, ngày 17/01/2021 tổ công tác Công an huyện Bắc Sơn phát hiện, bắt quả tang Triệu Văn L, sinh năm 1988, trú tại thôn L, xã T, huyện B, tỉnh Lạng Sơn đang có hành vi bán trái phép chất ma túy cho Triệu Tiến S, sinh năm 1992, trú cùng thôn tại nhà của Triệu Văn L. Tổ công tác tiến hành kiểm tra phát hiện: Trong túi quần bên trái đang mặc của Triệu Tiến S có 01 (một) gói giấy nhỏ bên trong đựng chất bột màu trắng, nghi là ma túy Heroine, S khai nhận đây là số ma túy vừa mua của Triệu Văn L với giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) để sử dụng; thu giữ trong túi áo bên phải của Triệu Văn L một tờ tiền mệnh giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) theo lời khai của Triệu Văn L đây là số tiền vừa bán ma túy cho Triệu Tiến S mà có được, 01 (một) điện thoại di động màu đen, dạng bàn phím, mặt trước điện thoại có chữ KECHAODA, số IMEI1: 862125029057876, IMEI2: 862125029057884, máy lắp sim có số thuê bao 0337664381. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, niêm phong tang vật để xử lý theo quy định của Pháp luật. Tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Triệu Văn L nhưng không thu giữ đồ vật, tài liệu gì.

Tại Kết luận giám định số 70/KL-PC09 ngày 19/01/2021 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn, kết luận: *“Chất bột màu trắng gửi giám định là chất ma túy Heroine, có khối lượng 0,049 gam (đã trừ bì)”*.

Tại Kết luận giám định số 96/KL-PC09 ngày 20/01/2021 của Phòng Kỹ thuật Hình sự, Công an tỉnh Lạng Sơn, kết luận: *“01 (một) tờ tiền Việt Nam mệnh giá 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) trong phong bì niêm phong gửi giám định là tiền thật”*

Qua điều tra mở rộng vụ án, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bắc Sơn xác định được ngoài hành vi bán ma túy cho Triệu Tiến S như đã nêu trên Triệu Văn L còn nhiều lần bán trái phép chất ma túy cho các đối tượng nghiện, cụ thể: Vào khoảng 15 giờ ngày 15/01/2021 bán cho Triệu Sinh H, sinh năm 1995, trú tại thôn L, xã T, huyện B 01 (một) gói nhỏ giá 50.000đ (năm mươi nghìn đồng) đến khoảng 15 giờ 30 phút ngày 15/01/2021 bán cho Triệu Tiến S, sinh năm 1992, trú cùng thôn 01 (một) gói ma túy với giá 100.000đ (một trăm nghìn đồng) và Khoảng 17 giờ ngày 15/01/2021 tiếp tục bán cho Triệu Sinh H 01 (một) gói nhỏ 50.000đ (năm mươi nghìn đồng)

Cáo trạng số 14/CT-VKS ngày 11/5/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bắc Sơn đã truy tố bị cáo Triệu Văn L về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo Triệu Văn L đã khai như sau:

Bản thân Triệu Văn L là người nghiện chất ma túy Heroine từ khoảng tháng 5/2020 đến nay, để có ma túy sử dụng L thường mua ma túy Heroine tại khu vực thành phố B, tỉnh Bắc Giang với những người không quen biết. Khoảng 10 giờ 00 phút ngày 16/01/2021, L một mình bắt xe ô tô khách từ xã T xuống thành phố B, tỉnh Bắc Giang mua 01 (một) gói ma túy Heroine với một người

đàn ông không quen biết với giá 300.000đ (ba trăm nghìn đồng) với mục đích đem về sử dụng và bán lại cho người khác kiếm lời. Mua được ma túy đem về nhà L chia thành 02 (hai) gói nhỏ, để sử dụng và có ai hỏi mua thì bán lại kiếm lời. Đến khoảng 18 giờ ngày 17/01/2021, Triệu Văn L đang ở nhà thì có Triệu Tiến S, sinh năm 1992, trú tại thôn L, xã T, huyện B, tỉnh Lạng Sơn đến hỏi: “*Có ma túy không, bán cho em một gói*” thì L trả lời “*có*”, Triệu Tiến S đưa cho L một tờ tiền mệnh giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng), thấy vậy L lấy từ trong túi quần bên phải ra đưa cho S 01 (một) gói ma túy, S cầm gói ma túy cất vào túi quần bên trái đang mặc trên người thì bị tổ công tác Công an huyện Bắc Sơn bắt quả tang.

Ngoài hành vi bán ma túy cho Triệu Tiến S như đã nêu trên Triệu Văn L còn nhiều lần bán trái phép chất ma túy cho các đối tượng nghiện, cụ thể như sau:

Lần thứ nhất: Khoảng 15 giờ ngày 15/01/2021 Triệu Sinh H, sinh năm 1995, trú tại thôn L, xã T, huyện B một mình đi bộ đến nhà Triệu Văn L để mua ma túy. Khi gặp L, H nói “*Nghe nói anh bán ma túy, có không bán cho em năm mươi nghìn đồng*”, L trả lời “*có*”, H đưa cho L 50.000đ (năm mươi nghìn đồng), Triệu Văn L đi vào trong buồng ngủ của mình, lấy ma túy cất trong người ra chia thành 01 (một) gói nhỏ rồi ra đưa cho H, sau khi mua được ma túy H đem về nhà sử dụng hết.

Lần thứ hai: Khoảng 15 giờ 30 phút ngày 15/01/2021 Triệu Tiến S, sinh năm 1992, trú cùng thôn đi bộ một mình đến nhà L hỏi mua ma túy, L đồng ý bán cho S. Triệu Tiến S đưa cho L 100.000đ (một trăm nghìn đồng), L cầm tiền rồi đưa cho S 01 (một) gói ma túy, sau đó S đem ma túy mua được về nhà tự sử dụng hết.

Lần thứ ba: Khoảng 17 giờ ngày 15/01/2021, Triệu Sinh H lại đi bộ đến nhà L hỏi mua ma túy. Khi gặp L, H hỏi “*Anh còn không bán cho em năm mươi nghìn đồng*”, L đồng ý nên H đưa cho L 50.000đ (năm mươi nghìn đồng), L đi vào buồng ngủ lấy ma túy cất trong người ra chia thành 01 (một) gói nhỏ rồi cầm ra đưa cho H, sau đó H đem ma túy về nhà tự sử dụng hết.

Cả hai lần mua ma túy với Triệu Văn L, Triệu Sinh H đều liên lạc trước qua điện thoại di động của mình từ số thuê bao 0378522900 đến số điện thoại 0337664381 của Triệu Văn L để hỏi mua ma túy.

Về nguồn gốc số ma túy trên, xác định vào ngày 14/01/2021 Triệu Văn L đi xe ô tô khách từ xã T xuống thành phố Bắc Giang mua 01 (một) gói ma túy Heroine với một người đàn ông không quen biết với giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) với mục đích đem về sử dụng và bán lại cho người khác kiếm lời.

Đối với Triệu Tiến S và Triệu Sinh H là các đối tượng nghiện ma túy đã có hành vi mua trái phép chất ma túy với Triệu Văn L mục đích đem về sử dụng nhằm thỏa mãn cơn nghiện. Công an huyện Bắc Sơn đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với các đối tượng trên.

Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Triệu Văn L tại khu vực thành phố B, tỉnh Bắc Giang do L không biết tên, tuổi, địa chỉ, lai lịch người này nên Cơ quan điều tra không có cơ sở để điều tra làm rõ.

Về vật chứng của vụ án:

- 01 (một) phong bì thư ghi “Vật chứng thu giữ của Triệu Tiến S”, được dán kín, niêm phong bằng: Chữ ký cùng tên của giám định viên, trợ lý giám định viên và hình dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự. Bên trong có 01 (một) gói giấy màu vàng đựng 0,037 gam chất ma túy Heroine (phần hao hụt do dùng làm mẫu giám định hết) và 01 gói giấy cũ.

- 01 (một) phong bì niêm phong tiền mặt, có dòng chữ viết tay: “Số tiền 200.000đ thu giữ của Triệu Văn L”, thu giữ trong túi áo bên phải của Triệu Văn L đang mặc. Triệu Văn L khai nhận đây là tiền do bán ma túy cho Triệu Tiến S mà có.

- 01 (một) điện thoại di động, màu đen, mặt trước điện thoại có chữ KECHAODA, số IMEI1: 862125029057876, IMEI2: 862125029057884, trong máy lắp sim có số thuê bao 0337664381. Đây là điện thoại của Triệu Văn L dùng để liên lạc mua bán ma túy với Triệu Sinh H.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Triệu Văn L phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” và đề nghị áp dụng Điều 38; Điều 50; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Triệu Văn L từ 07 (bảy) năm tù đến 08 (tám) năm tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo vì bị cáo không có tài sản riêng, gia đình thuộc hộ nghèo của xã.

Về vật chứng đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự xử:

- Tịch thu để tiêu hủy 01 (một) phong bì thư ghi “Vật chứng thu giữ của Triệu Tiến S”, được dán kín, niêm phong bằng: Chữ ký cùng tên của giám định viên, trợ lý giám định viên và hình dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự. Bên trong có 01 (một) gói giấy màu vàng đựng 0,037 gam chất ma túy Heroine (phần hao hụt do dùng làm mẫu giám định hết) và 01 gói giấy cũ vì là vật cấm sử dụng.

- Tịch thu sung công quỹ Nhà nước “Số tiền 200.000đ thu giữ của Triệu Văn L” đây là tiền do bán ma túy cho Triệu Tiến S mà có.

- Tịch thu hóa giá 01 (một) điện thoại di động, màu đen, mặt trước điện thoại có chữ KECHAODA, số IMEI1: 862125029057876, IMEI2: 862125029057884, trong máy lắp sim có số thuê bao 0337664381. Đây là điện thoại của Triệu Văn L dùng để liên lạc mua bán ma túy với Triệu Sinh H.

- Truy thu đối với bị cáo số tiền 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) do bán ma túy ngày 15/01/2021 mà có.

Về án phí: Buộc bị cáo Triệu Văn L phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận gì đối với bản luận tội của đại diện Viện kiểm sát.

Tại phần nói sau cùng: Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, để bị cáo sớm được trở về với gia đình và xã hội.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra, đánh giá toàn diện tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận công khai tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Bắc Sơn, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Bắc Sơn, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là đúng quy định của pháp luật.

[2] Trên cơ sở các tài liệu có trong hồ sơ vụ án cũng như lời khai của bị cáo tại phiên tòa, Hội đồng xét xử thấy có đủ cơ sở để kết luận: Triệu Văn L, sinh năm 1988, trú tại thôn L, xã T, huyện B, tỉnh Lạng Sơn là đối tượng nghiện chất ma túy Heroine, L thường mua ma túy với những người không quen biết đem về chia nhỏ bán cho những người nghiện khác kiếm lời để tiếp tục mua ma túy về sử dụng. Vào khoảng 18 giờ, ngày 17/01/2021 tại nhà ở của mình, Triệu Văn L bán cho Triệu Tiến S, sinh năm 1992, người trú cùng thôn 01 (một) gói nhỏ chất ma túy Heroine với giá 200.000đ (hai trăm nghìn đồng), thì bị lực lượng Công an bắt quả tang. Qua giám định chất bột màu trắng thu giữ của Triệu Tiến S là chất ma túy Heroine, có khối lượng 0,049 gam (đã trừ bì). Ngoài ra, vào ngày 15/01/2021 Triệu Văn L còn được bán ma túy cho Triệu Tiến S và Triệu Sinh H. Hành vi của bị cáo đủ dấu hiệu cấu thành tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật hình sự. Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bắc Sơn truy tố bị cáo Triệu Văn L phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội và đúng quy định của pháp luật.

[3] Hành vi phạm tội của bị cáo Triệu Văn L là rất nguy hiểm, đã trực tiếp xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy, gián tiếp xâm phạm đến lĩnh vực quản lý trật tự an toàn xã hội do vậy phải bị xử lý nghiêm minh trước Pháp luật.

[4] Về nhân thân: Ngày 04/9/2013, bị cáo Triệu Văn L bị Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở giáo dục 24 tháng về hành vi trộm cắp tài sản. Ngày 07/8/2015 đã chấp hành xong. Theo quy định tại Điều 7 Luật xử lý vi phạm hành chính thì bị cáo được coi là chưa bị xử lý vi phạm hành chính.

[5] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[6] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, do vậy bị cáo được hưởng tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Ngoài ra, bị cáo là người có trình độ học vấn thấp 3/12, sống ở vùng có điều kiện kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn nên nhận thức về các quy định của pháp luật về ma túy cũng như tác hại về ma túy có phần bị hạn chế, vì vậy Hội đồng xét xử cho bị cáo Triệu Văn L được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[7] Từ những phân tích trên, Hội đồng xét xử xét thấy cần cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để bị cáo có cơ hội cải tạo trở thành người công dân tốt, sống có ích cho gia đình và xã hội.

[8] Tại biên bản xác minh của Công an huyện Bắc Sơn ngày 23/02/2021, bị cáo Triệu Văn L không có tài sản riêng gì, gia đình thuộc hộ nghèo của xã. Do vậy, Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[9] Về vật chứng của vụ án: Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, b khoản 2, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu hủy 01 (một) phong bì thư ghi “Vật chứng thu giữ của Triệu Tiến S”, được dán kín, niêm phong bằng: Chữ ký cùng tên của giám định viên, trợ lý giám định viên và hình dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự. Bên trong có 01 (một) gói giấy màu vàng đựng 0,037 gam chất ma túy Heroine (phần hao hụt do dùng làm mẫu giám định hết) và 01 gói giấy cũ vì là vật cấm sử. Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) đựng trong 01 (một) phong bì niêm phong, có dòng chữ viết tay: “Số tiền 200.000đ thu giữ của Triệu Văn L”, thu giữ trong túi áo bên phải của Triệu Văn L đang mặc đây là tiền do bán ma túy cho Triệu Tiến S mà có. Tịch thu hóa giá sung quỹ Nhà nước 01 (một) điện thoại di động, màu đen, mặt trước điện thoại có chữ KECHAODA, số IMEI1: 862125029057876, IMEI2: 862125029057884, trong máy lắp sim có số thuê bao 0337664381, đây là điện thoại của Triệu Văn L dùng để liên lạc mua bán ma túy với Triệu Sinh H. *(Vật chứng trên được lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Sơn, tỉnh Lạng Sơn, theo biên bản giao nhận vật chứng giữa công an huyện Bắc Sơn và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Sơn ngày 12/5/2021).* Truy thu đối với bị cáo Triệu Văn L số tiền 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) do bán ma túy ngày 15/01/2021 mà có.

[10] Đối với Triệu Tiến S và Triệu Sinh H là các đối tượng nghiện ma túy đã có hành vi mua trái phép chất ma túy với Triệu Văn L mục đích đem về sử dụng nhằm thỏa mãn cơn nghiện. Công an huyện Bắc Sơn đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với các đối tượng trên nên Hội đồng xét xử không

xem xét. Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Triệu Văn L tại khu vực thành phố B, tỉnh Bắc Giang do L không biết tên, tuổi, địa chỉ, lai lịch người này nên Cơ quan điều tra không có cơ sở để điều tra làm rõ, vì vậy, Hội đồng xét xử không xem xét.

[11] Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát về mức hình phạt cũng như các vấn đề khác đối với bị cáo là phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[12] Bị cáo bị kết án phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và khoản 1 Điều 21; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội ngày 30/12/2016.

[13] Bị cáo Triệu Văn L có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật;

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ Điều 38; điểm b khoản 1 Điều 47; Điều 50; điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi bổ sung năm 2017;

Căn cứ điểm a, b khoản 2 Điều 106; khoản 2 Điều 136; Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự;

Căn cứ vào khoản 1 Điều 21; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí tòa án;

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Triệu Văn L phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”.

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Triệu Văn L 07 (bảy) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 17/01/2021.

3. Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy 01 (một) phong bì thư ghi “Vật chứng thu giữ của Triệu Tiến S”, được dán kín, niêm phong bằng: Chữ ký cùng tên của giám định viên, trợ lý giám định viên và hình dấu của Phòng Kỹ thuật hình sự. Bên trong có 01 (một) gói giấy màu vàng đựng 0,037 gam chất ma túy Heroine (phần hao hụt do dùng làm mẫu giám định hết) và 01 gói giấy cũ.

- Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) đựng trong 01 (một) phong bì niêm phong có dòng chữ viết tay: “Số tiền 200.000đ thu giữ của Triệu Văn L”, thu giữ trong túi áo bên phải của Triệu Văn L đang mặc. Triệu Văn L khai nhận đây là tiền do bán ma túy cho Triệu Tiến S mà có.

- Tịch thu hóa giá sung quỹ Nhà nước 01 (một) điện thoại di động, màu đen, mặt trước điện thoại có chữ KECHAODA, số IMEI1: 862125029057876, IMEI2: 862125029057884, trong máy lắp sim có số thuê bao 0337664381. Đây là điện thoại của Triệu Văn L dùng để liên lạc mua bán ma túy với Triệu Sinh H.

(Vật chứng trên được lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Sơn, tỉnh Lạng Sơn, theo biên bản giao nhận vật chứng giữa công an huyện Bắc Sơn và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bắc Sơn ngày 12/5/2021).

- Truy thu đối với bị cáo Triệu Văn L số tiền 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) do bán ma túy ngày 15/01/2021 mà có.

4. Về án phí: Buộc bị cáo Triệu Văn L phải chịu 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm để sung quỹ Nhà nước.

Bị cáo Triệu Văn L có mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở Tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND huyện Bắc Sơn;
- Công an huyện Bắc Sơn;
- Chi cục THADS huyện Bắc Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ vụ án; Tòa án.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Dương Thị Ngọc

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Hoàng Thị Thiều Hoàng Trường Sơn

Dương Thị Ngọc

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở Tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND huyện Bắc Sơn;
- Công an huyện Bắc Sơn;
- Chi cục THADS huyện Bắc Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ vụ án; Tòa án.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Dương Thị Ngọc

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Dương Công Khoan Hoàng Trường Sơn

Dương Thị Ngọc

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở Tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND huyện Bắc Sơn;
- Công an huyện Bắc Sơn;
- Chi cục THADS huyện Bắc Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ vụ án; Tòa án.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Dương Thị Ngọc

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Dương Công Khoan Hoàng Văn Ngọc

Dương Thị Ngọc

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở Tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND huyện Bắc Sơn;
- Công an huyện Bắc Sơn;
- Chi cục THADS huyện Bắc Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ vụ án; Tòa án.

**TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Dương Thị Ngọc